성 백삼위 한인 천주교회

Roman Catholic Church of The Korean Martyrs
585 Saddle River Rd., Saddle Brook, NJ 07663
☎ 201-703-0002 www.rcckm.org

주보 제1974호 | 연중 제30주일 Thirtieth Sunday in Ordinary Time | 2026년 10월 25일

사무실	☎ (201) 703-0002 Ext. 1 ✉ martyrsnj@yahoo.com
주임신부 주재현 베드로	☎ (201) 703-0002 Ext. 2 ✉ rev.jaejoo@outlook.com
종신부제 노의열 프란치스코	☎ (201) 478-0242
본당수녀 송정화 글라라	☎ (201) 703-0002 Ext. 3
주일학교 & 유스그룹 김유리 레지나	☎ (201) 703-0002 ✉ rcckm_lsec@outlook.com

사무실 근무시간	
월~금요일	오전 9시 ~ 오후 4시
토요일	오전 10시 ~ 오후 6시
주일	오전 7시30분 ~ 오후 1시30분

미 사 안 내

주일미사:
토요일: 오후 5시(한국어)
주 일: 오전 8시(한국어)
오전 10시(한국어)
오후 12시(영어)

평일미사(한국어):
월, 화, 목요일: 오전 8시 30분
수요일: 오전 10시
금요일: 오전 8시 30분, 오후 8시
토요일: 오전 11시

성시간
매월 첫째 토요일 오전 10시

성 무 일 도
매월 첫째 주 토요일 11시 미사 후 낮기도
매월 둘째 주 ~ 마지막 주 토요일 오전 10시 아침기도

성 사

유아세례
1월, 4월, 9월
마지막 토요일, 오후 12시

혼배성사
결혼예정일 1년 전 본인이 사무실로 문의

장례예식
직계 가족이 사무실로 문의

병자성사
위중하신 분을 위해 본인 또는 직계 가족이 사무실로 문의

고해성사
주일, 평일 미사 전

입당송
시편 105(104),3-4
주님을 찾는 마음은 기뻐하여라. 주님과 그 권능을 구하여라. 언제나 그 얼굴을 찾아라.

제1독서
<너희가 과부와 고아를 억누른다면 나는 분노를 터뜨릴 것이다.>
▥ 탈출기의 말씀입니다.22,20-26

화답송
시편 96(95), 1과 3,4-5,7-8,9와 10ㄱㄷ(◎ 7ㄴ)
시편18(17),2-3ㄱ.3ㄴㄷ-4.47과 51(◎ 2)
◎ 저의 힘이신 주님, 당신을 사랑하나이다.
○ 저의 힘이신 주님, 당신을 사랑하나이다. 주님은 저의 반석, 저의 산성, 저의 구원자시옵니다. ◎
○ 주님은 저의 하느님, 이 몸 숨는 저의 바위, 저의 방패, 제 구원의 뿔, 저의 성채시옵니다. 찬양하올 주님 불렀을 때, 저는 원수에게서 구원되었나이다. ◎
○ 주님은 살아 계시다! 나의 반석 찬미받으시리니, 내 구원의 하느님 드높으시다. 주님은 당신 임금에게 큰 구원 베푸시고, 당신의 메시아에게 자애를 베푸신다. ◎

제2독서
<여러분은 우상들을 버리고 돌아서서 하느님을 섬기며 하느님의 아드님을 기다리고 있습니다.>
▥ 사도 바오로의 테살로니카 1서 말씀입니다.1,5ㄴ-10
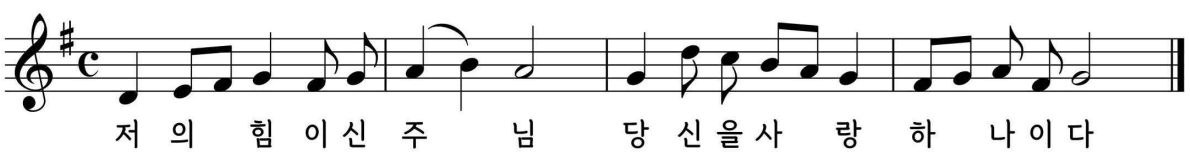
복음 환호송
요한14,23 참조
◎ 알렐루야.
○ 주님이 말씀하신다. 누구든지 나를 사랑하면 내 말을 지키리니 내 아버지도 그를 사랑하시고 우리가 가서 그와 함께 살리라.
◎ 알렐루야.

복음
<주 너의 하느님을 사랑해야 한다. 네 이웃을 너 자신처럼 사랑해야 한다.>
✠ 마태오가 전한 거룩한 복음입니다.22,34-40

영성체송
시편 20(19),6 참조
당신의 구원에 우리가 환호하며, 하느님 이름으로 깃발을 높이리이다.

<신앙 고백 니케아-콘스탄티노폴리스 신경>
✝ 한 분이신 하느님을
◎저는 믿나이다.
전능하신 아버지,
하늘과 땅과 유형무형한
만물의 창조주를 믿나이다.
또한 한 분이신 주 예수 그리스도,
하느님의 외아들
영원으로부터
성부에게서 나신 분을 믿나이다.
하느님에게서 나신 하느님, 빛에서 나신 빛,
참 하느님에게서 나신 참 하느님으로서,
창조되지 않고 나시어
성부와 한 본체로서
만물을 창조하셨음을 믿나이다.
성자께서는 저희 인간을 위하여,
저희 구원을 위하여
하늘에서 내려오셨음을 믿나이다.
(밑줄 부분에서 모두 고개를 깊이 숙인다)
또한 성령으로 인하여
동정 마리아에게서 육신을 취하시어
사람이 되셨음을 믿나이다.
본시오 빌라도 통치 아래서 저희를 위하여
십자가에 못 박혀 수난하고 묻히셨으며,
성서 말씀대로 사흗날에 부활하시어
하늘에 올라
성부 오른편에 앉아계심을 믿나이다.
그 분께서는 산 이와 죽은 이를 심판하러
영광 속에 다시 오시리니
그분의 나라는 끝이 없으리이다.
또한 주님이시며
생명을 주시는 성령을 믿나이다.
성령께서는 성부와 성자에게서 발하시고,
성부와 성자와 더불어
영광과 흠숭을 받으시며
예언자들을 통하여 말씀하셨나이다.
하나이고 거룩하고 보편되며
사도로부터 이어오는 교회를 믿나이다.
죄를 씻는 유일한 세례를 믿으며
죽은 이들의 부활과 내세의 삶을
기다리나이다.
아멘.

입 당	46
예물준비	212, 213
성 체	157, 159
파 견	271



공동체 소식

▣ 오늘(10월25일)은 연중 제30주일입니다.

▣ 다음 주일(11월1일) 썸머타임이 해제됩니다.
(오전 2시가 오전 1시로) 착오 없으시기 바랍니다.

▣ 11월2일(월요일) 위령의 날부터 11월8일(주일)까지 1주일간 위령성월 합동 연미사 봉헌합니다.
연미사 봉투가 마련되어 있습니다. 작성하셔서 11월1일(주일)까지 사무실로 제출해 주십시오.

▣ 위령의 날 헌금은 본당 사제들에게 배분되며 봉헌하신 분들을 위해 기도해 드립니다.

▣ 병자성사 봉성체 신청 받습니다.
사무실에 오셔서 신청해 주십시오.

미사 봉헌		
10/25 (주일)	특전	● 차정운 안젤라(연)/김인식 요셉
	8시	○ 임현기 요한(생)/김현숙 막달레나
	10시	● 장윤식 요셉, 장복임 마리아(연) /장 엘리아 가족
	12시	○ 본당 신자들을 위하여 미사를 봉헌합니다.
10/26(월)	오전 8:30	● 오기현 프란치스코(연)/오정희 마리아
10/27(화)	오전 8:30	○ 기인석 미카엘(생)/기경숙 로사리아
10/28(수)	오전 10시	○ 김광일 발렌티노,황희선 발렌티나(생) /김광일 발렌티노
10/29(목)	오전 8:30	○ 남애영 엘리사벳(생)/남홍철 알렉스
10/30(금)	오전 8:30	● 이을로 가브리엘(연) /이영숙 가브리엘라 가족
	오후 8시	○ 사제, 부제, 수도자, 성소자(생) 성소 후원회
10/31(토)	오전 11시	● 송숙자 데레사(연)/이명심 벨라데따

전례부 봉사자 일정표			
10/25 (주일) 연중 제30주일	오전 8시	독서	백문기 루도비코 부부
	오전 10시	독서	이영석 요셉 부부
		복사	Leo Kim (Main) Luke Kim (Cross)
	오후 12시	독서	Kew Park
		복사	Yoojin Jeon (Main) Emily Park (Cross)
11/1 (주일) 모든 성인 대축일	오전 8시	독서	강장원 안토니오 부부
	오전 10시	독서	김광일 발렌티노
		복사	Adrian Noh (Main) Zeno Yoo (Cross)
	오후 12시	독서	Haeun Kim
		복사	Lucas Woo (Main) Evan Park (Cross)

✝ 투병 중인 신자들을 위하여 기도 부탁드립니다.

정재춘 스텔라	오현경	장옥순 데레사
김예금 안나	방종수 마리아	이정애 로사
한성임 비르시다	김장식 야고보	

우리들의 정성

특전미사: $418.00 8시미사: $799.00
10시미사: $1,145.00 12시미사: $676.00
헌금합계: $3,038.00 2차헌금 합계: $1,417.00
온라인 헌금: $150.00 온라인 교무금: $750.00
교무금 합계: $4,050.00
박은주(10) 이영석(10) 주영조(9-10) 이수기(10)
한철규(7-12) 전창진(10-12)강영수(9-11)김동형(12)
최동화(10) 박준호(7-12) 김진용(7-12) 김영환(8-9)
진상욱(10-12)박정호(1-12)김하늘(3-4) 허춘자(10)
양은경(10) 김혜윤(10) 유동준(10)
감사헌금: 백영선, 익명

▣ 재속회 월례회의
일시 및 장소: 10월 25일(주일) 8시 미사 후 202호

▣ 성모회 월례회의
일시 및 장소: 10월 25일(주일) 11시 201호

▣ 연령회 월례회의
일시 및 장소: 10월 25일(주일) 11시 20분 카페테리아

▣ 2026 Trunk or Treat
일시 및 장소: 10월 25일(주일) 12시 미사 후, 주차장
신청: 유스 사무실
점심 식사 제공
1,2,3등 차량에겐 소정의 상품(기프트카드)이 증정될 예정입니다.

▣ 사목회 월례회의
일시 및 장소: 11월 1일(주일) 10시 미사 후 소성당

▣ 위령의 날 미사 후 연도 안내
10월 31일(토) 특전 미사 후
11월 1일(주일) 오전 8시, 10시 미사 후 연도가 있습니다.

▣ 위령 성월 웨스트우드 묘지 위령미사 안내
일시: 11월 2일(월요일) 오전 11시
장소: Westwood Cemetary 웨스트우드 묘지
우천시 11월3일 화요일 11시로 이동합니다.
11월3일 화요일 우천시 본당에서 11시 미사로 봉헌됩니다. 당일 오전 8시30분 미사 있습니다.

▣ 연령회 야유회
일시 및 장소: 11월 7일(토) 오전 10시- 오후 5시
뉴턴 분도 수도원
당일 의료 봉사해 주실 분(의사 혹은 간호사)을 찾고 있습니다. 연령회 회장님께 연락 바랍니다.
이명식 바로로 ☎ 973-885-0907

▣ 주일학교 교실 안내

K-1	207호	7-8학년	교육관 201호
2학년(첫영성체)	209호	9학년	소성당
3-4학년	202호	10학년	204호
5-6학년	206호	11-12학년	203호

▣ 제16차 성령 안의 성장 세미나 안내
일시: 11월 13일(금)-11월 15일(주일)
장소: 뉴턴 분도 수도원, 참가: $320
문의: 이은경 안나 ☎ 973-610-4337

▣ 2027 성 마이클성당 중부유럽 수도원 및 성모성지 순례

일시: 2027년 4월 4일-4월 15일
장소: 체코/프라하•오스트리아/비엔나,짤스부르크•독일/뮌헨•스위스/아인지델른•프랑스/몽생오딜 수도원•벨기에/스트라부르그 (6개국)
순례비용: 1인 $4,550
문의: 조 모이세 ☎ 908-489-7007

▣ 2027 서울 세계청년대회

18세부터 35세까지의 청년 여러분을 초대합니다!
2027년 7월말, 서울에서 열리는
세계청년대회에 함께 하기 위해
15일간의 순례 여정을 떠납니다.
자세한 내용은 QR코드를 스캔해
확인해주세요.
WORLD YOUTH DAY 2027 -
SEOUL, SOUTH KOREA
Young adults ages18-35are invited to join us for a15-day pilgrimage to Seoul, South Korea, at the end of July 2027for World Youth Day. Scan the QR code for more information and to express your interest.

✙ 사목회 및 단체장 ✙

✙ 사목회 및 단체장		✙ 구역회	
회장	강장원 안토니오	구역	구역장
부회장	황보현 프란치스코	Mahwah	김민철 안토니오
	나진영 안드레나	Fort Lee	김희진 아멜리아
총무	김민철 안토니오	Ridgewood /Glen Rock	이준엽 리카르도
	김진우 유스티나	Paramus /Saddle Brook	백영선 안젤라
단체명	단체장	단체명	단체장
전례부	권재안 마르치아노	울뜨레야	유동준 미카엘
교육부	진상욱 요셉	성소후원회	하은숙 카타리나
성모회	심석윤 비르짓다	성령기도회	이은경 안나
꾸리아	송영진 다윗	돈보스코회	김희경 마리아
연령회	이명식 바오로	성 빈첸시오회	모태연 루카
대건회	박대성 마태오	재속 프란체스코회	김선영 소화 데레사

성월 기도

○모후이시며 사랑이 넘친 어머니,
우리의 생명, 기쁨, 희망이시여,
●당신 우러러 하와의 그 자손들이
눈물을 흘리며 부르짖나이다, 슬픔의 골짜기에서.
○우리들의 보호자 성모님,
불쌍한 저희를
인자로운 눈으로 굽어보소서.
●귀양살이 끝날 때에
당신의 아들 우리 주 예수님 뵙게 하소서.
너그러우시고, 자애로우시며
오! 아름다우신 동정 마리아님.
○천주의 성모님, 저희를 위하여 빌어 주시어
●그리스도께서 약속하신 영원한 생명을 얻게 하소서.
┼기도합시다.
하느님,
외아드님께서 삶과 죽음과 부활로
저희에게 영원한 구원을 마련해 주셨나이다.
복되신 동정 마리아와 함께 이 신비를 묵상하며
묵주 기도를 바치오니
저희가 그 가르침을 따라
영원한 생명을 얻게 하소서.
우리 주 그리스도를 통하여 비나이다.
◎ 아멘.

본당 신부의 말씀 (3)

지난 주일에는 세계선교주일(World Mission Sunday)을 맞아 2차 헌금이 있었습니다. 이 헌금은 전세계 선교 지역 교구들을 지원하기 위한 것이지만, 동시에 예수 그리스도께서 교회에 맡기신 사명을 우리 모두에게 일깨워줍니다. 그 사명은 바로 우리가 만나는 모든 이에게 복음을 전하는 것입니다.

마태오 복음의 마지막 부분에서 예수님께서는 제자들에게 이렇게 명령하십니다. "그러므로 너희는 가서 모든 민족을 제자로 삼아, 아버지와 아들과 성령의 이름으로 세례를 주고, 내가 너희에게 명령한 모든 것을 가르쳐 지키게 하여라."

제자로 살아간다는 것은 단순히 하느님의 생명과 사랑을 받는데 그치지 않고, 그 생명과 사랑을 다른 이들과 나누는 것을 의미합니다.

아버지께서는 당신의 모든 것을 아드님께 내어주시고, 아드님께서는 아버지의 완전한 모습을 드러내시며 당신 자신을 우리에게 온전히 내어주십니다. 우리도 예수 그리스도의 신성한 생명에 참여하며 살아가려면, 다른 이들을 위해 기꺼이 자신을 내어주는 법을 배워야 합니다.

우리가 단지 미사에 참례하고 성체를 모시는 것에만 만족하고, 주님께서 맡기신 사명을 삶으로 실천하지 않는다면, 그리스도인으로 살아가는 데 있어 중요한 부분을 놓치게 됩니다.

미사와 성체성사는 우리를 하느님의 모습과 닮은 모습으로 더욱 변화시키기 위한 것입니다. 하느님께서는 세상의 구원을 위하여 당신 자신을 기꺼이 내어주시는 분이십니다. 우리도 그 사랑을 받은 사람으로서 성단 안에만 머무르지 않고, 일상생활 속에서 그 사랑을 전하도록 부름을 받았습니다.

우리 본당 제대에는 다음과 같은 문구가 새겨져 있습니다. *Regina Apostolorum, ora pro nobis.* "사도들의 모후님, 저희를 위하여 빌어주소서." 여기서 사도를 뜻하는 그리스어 *ἀπόστολος(아포스톨로스)*는 '파견된 이'라는 의미를 지닙니다. 우리는 전통적으로 열두 사도를 이야기하지만, 복음을 선포하는 사명은 그리스도를 따르는 우리 모두에게 주어져 있습니다.

매 미사가 끝날 때마다 우리는 세상으로 파견됩니다. 우리의 말과 행동, 그리고 다른 이들을 사랑하는 삶을 통하여 그리스도를 세상에 전하도록 파견되는 것입니다.

이번 한 주간도 세상으로 파견되는 우리 자신을 돌아보며 다음과 같은 질문을 마음에 새겨봅시다.

우리는 예수그리스도의 삶을 살아가고 있습니까?
우리 주변의 사람들에게 복음을 전하고 있습니까?

성체성사를 통하여 우리가 그리스도의 사랑을 충실히 증언하는 사람으로 더욱 변화되기를 바랍니다. 또한, 사도들의 모후이신 성모님께서 우리를 위하여 전구 하시어, 주님께서 맡기신 사명을 충실히 수행할 수 있도록 도와주시기를 기도합니다.

Regina Apostolorum, ora pro nobis.
사도들의모후님, 저희를위하여빌어주소서.

세장
공인 회계사
TIP Associate PC
세무회계법인
CPA & EA
201-592-5922
216 Broad Ave Unit 1 Palisades Park, NJ 07650
팰리세이즈 팍 공용 주차장 오른쪽 2층

변호사 노의열
NY, NJ 부동산, 가게 매매, 이민
☎ 201-478-0242

Blue Angel
ARTISAN CAFE & BAKERY
☎ 201 835 5555
1640 Schiosser St Fort Lee NJ

김인혁 (요한)공인회계사
460 Bergen Blvd #260
Palisades Park NJ 07650
☎ 201)849-5800/917)596-0378
johnkim0831cpa@gmail.com

MAVI'S
PIZZA AND PASTA
☎ 201 466 1124
237 Main St Fort Lee NJ

iHOME INSPECTIONS
LEAD PAINT, RADON,
OIL TANK, MOLD TESTING
HOME, COMMERCIAL INSPECTION
C: 201.359.0777 정완수 바오로



SCOLIOSIS
CORRECTION
SPECIALIST
강동호 척추측만증 전문의
1577 Center Ave,. Fort Lee, NJ 201-585-5045
DoctorScoliosis .com Don't wait until it's too late!
Follow Scolidocs on Facebook, Instagram, TikTok

산후 관리 방문 서비스
Mom&Baby LLC
www.mombabycares.com
김선영 소화데레사 ☎ 201)988-3359

리아 스킨케어
201-482-8784 김일호 세실리아
팰팍 로데오 플라자 321호

NEW YORK LIFE
김한석 CLTC, LACP
C. 201-388-5590
www.HSKFinancial.com
절세, 투자, 은퇴계획, 생명보험

CJ 택배 (포트리 한남체인 내)
201)218-9692
각종택배/유학생귀국이사전문
무료 픽업 서비스/ Coupon $5

가 고 파 여 행 사
에어 프리미어 대한항공 항공권 관광 크루즈 전문
201-302-0820, 201-314-0027—김 소화 데레사
460 Bergen Blvd. #240, Palisades Park NJ
gagopatravel@gmail.com

J.R. Supports
New Jersey DDD Service Provider
Hyun Kim
201-336-4921
hyunk@jrsupports.com

조이스꽃집
Joyce Florist
Since 2000
3 Washington Street Tenafly, NJ 07670
웨딩, 축하, 파티, 장례화환
신장개업, 축하 화분
권 소희 글라라
Tel: (201) 567-0323
Cell: (201) 221-9357

중앙 자동차 정비
Since 1991
NJ STATE INSPECTION
431 Broad Ave, Leonia, NJ
☎ 201-944-0836 박 요 한

R.E. SMART
(문의)201-697-7986
• 기억력 향상
• 듣기능력 향상
• 집중력 향상
주산 암산
대상: 1학년~4학년
주1회 40분 수업
(River Edge)

TIFFANY & CO.
김경휘 (글라라) - Client Advisor
201-602-0064
Riverside Mall - Hackensack N.J.

모 피 의 귀 족
FUR FASHION
Woodan®
우 · 단 · 모 · 피
리지필드 한아름몰내 (201-313-3239)

정현영 짬뽕
Little Ferry MART 안에 있습니다
☎ 201-870-6330

김 성 범 보 석
The Jewelry Center #54
327 Rt. 4 West, Paramus
☎ (201)342-2353 김 리 나

IT 클라우드·백업·보안·업무관리 지원
OSTECH NY/NJ
Oscar (요셉) Song
oscar.song@ostechsystems.com
(646) 481-9550
10 W 33RD ST NYC

Beers Flower Shop
201.445.4111
beersflowers.com
33 Oak st, Ridgewood NJ 07450

verizon
Rodeo Plaza-225 Broad Ave. #110 Palisades Park
로데오 플라자 (WOORI Bank 건물내)
201-346-0661/0682 유재흥 엘리아 비오로

AQUARACERS
Swim Club & Team
Aquaracers
Swim Club
Michael Park (박 미카엘)
TEL : 760-440-7946 (SWIM)

영스타 부동산
주택, 상용건물, 사업체, 콘도, 레트
뉴욕, 뉴저지 라이센스 소지
신디 장(엘리아) 201-543-8897

성당연도에 최적(200~500명)
비석 (한인 정서에 꼭 맞는 비석 전문)
Westwood/Totowa/Paramus/Rockland
Cemetery 및 미동부 타주
NJ State F.D. 201)602-1911
59 Main St. Ridgefield Park & Cliffside park

JSY 잉글우드 발병원
발과 발목에 관한 모든 진료 및 수술,
응급외상, 통풍, 기형, 무좀
185 Engle St #200, Englewood, NJ 07631
201-227-0700

ALICE MOTORSPORT
이태훈 안드레아 Alex Lee
210 KINDERKAMACK RD
WESTWOOD NJ 07657
☎ 201-664-6556 201-602-2889

Central Funeral Home
중앙 MEMORIAL 장의사
"최고의 예로 지켜드리고 있습니다."
Manager: Haemin Gina Chong
NJ Lic. 4904, 공인장례사
하봉호 어거스틴, 하혜민 지나
Tel.: (201) 945-2009
809 Broad Ave, Ridgefield, NJ
www. centralfuneral.com